



KOTTINGBRUNNER GEMEINDEKURIER

Juni 2013 • Nr. 127 • Amtliche Mitteilung • An einen Haushalt • P.b.b. • Zul.-Nr. 162797W89E

Bgm. Andreas Kieslich und Herr Josef Tiefenbacher mit der neuen Photovoltaikanlage für den Bauhof!



Baby-Post
Die jüngsten BürgerInnen

» SEITE 2



Unsere Jungs vom Bauhof
Für Sie im Einsatz

» SEITE 3

Babyparty im Gemeindeamt Kottingbrunn

Weiters heißen wir willkommen!

Gabriel Schäffer
Iris Schöbitz
Danilo Hrvacanin
Lisa Pammer
Adisa Butic
Lukas Kasppel
Lukas-André David
Sara Cubara
Hanna Cespon
Leonie Strommer

Bgm. Andreas Kieslich
und Vertreter der
Gemeinde heißen die
jüngsten BürgerInnen
unserer Marktgemeinde
herzlich willkommen!



Lisa Sophie Skaper



Simon und Paul Philipp-Pichler



André Pölleritzer



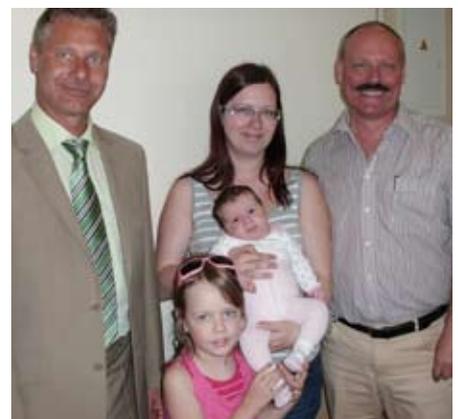
Theresa Sieberlechner



Beatrix Balogh



Leona Stöger



Laura Haas



Emily und Lena Kümmel



Seymen Mutlu



Alexander Bucheder

Liebe Kottingbrunnerinnen und Kottingbrunner



Das miese Wetter in den letzten Monaten hat leider einige traditionelle Veranstaltungen ins Wasser fallen lassen.

Viele von uns haben sich schon auf die Sonne gefreut und dass sie so oft als möglich scheint. Jedoch hat dies noch einen anderen Grund....

....mit Sonne Strom ernten!

Die MG Kottingbrunn ist seit einigen Wochen unter die Landwirte gegangen, **wir „ernten“ am Bauhof Sonnenenergie!**

Vielleicht waren auch Sie am 18. Mai beim „Tag der Sonne“ und konnten sich einen Eindruck von unserer neuen Photovoltaikanlage verschaffen.

Wenn nicht, hier einige Daten:

Die Leistung der Anlage beträgt 11 kWp. Es wurden 45 Module mit einer Größe von 1,0 x 1,7m montiert und damit eine Dachfläche von ca. 75m² belegt.

Die optimale Ausrichtung liegt nach Süden, die Dachneigung beträgt 13 Grad und die Anlage wird als „Überschuss-Einspeiseanlage“ betrieben.

Der Energieverbrauch des Bauhofes im letztem Jahr betrug 14400 kWh. Der voraussichtliche Jahresertrag beträgt daher 11000 kWh. Mit der neuen Photovoltaikanlage wird die am Bau-

hof benötigte elektrische Energie im Jahresschnitt erzeugt!

Unser Bauhof ist nahezu energieautark!

Wer sich jetzt überlegt den E-Werken ein Schnippchen zu schlagen und für sein Eigenheim eine Photovoltaikanlage anschaffen will, hat in Kottingbrunn die besten Voraussetzungen.

Sonnenkraft-Potentialanalyse für alle KottingbrunnerInnen

Der Gemeindevorstand hat meinen Antrag auf Ankauf einer „SonnenKraft – Potentialanalyse“ für ALLE Kottingbrunner Gebäude einstimmig angenommen!

Somit haben Sie die Möglichkeit, Auskunft zu erhalten, welche Gebäude im Gemeindegebiet besonders für die Nutzung von Photovoltaik und Solarthermie geeignet sind. Die Grundstücksdatenbank wurde zusätzlich um die Analyseergebnisse erweitert, wodurch nun die Dächer aller Gebäude im Ortsgebiet (Privatgebäude, öffentliche Gebäude, betriebliche Anlagen) hinsichtlich einer Sonnennutzung bewertet werden können.

Interessierte konnten sich bereits beim Energieabend am 2. Juli über die Sonnenkraft-Potentialanalyse im Wasserschloss informieren.

Sommerferienspiel

25 Kotttingbrunner Vereine gestalten

das Sommerferienspiel mit! Ein Thema, das vor allem unsere Kinder von 6 bis 14 Jahre und natürlich Eltern interessiert! Wie jedes Jahr ruft die Marktgemeinde Kottingbrunn dazu auf, dass viele Vereine unser Sommerferienspiel aktiv mitgestalten.

Ich bedanke mich schon jetzt bei den Veranstaltern welche mit viel Mühe und Arbeit für unsere Kinder Freizeitangebote sowie Ausflüge, Spiele etc. vorbereitet haben, sodass in den Sommerferien eine Vielzahl von Sport-, Spiel- und Unterhaltungsveranstaltungen besucht werden können.

Wir sind damit eine der Gemeinden, mit den meisten Aktivitäten in der Region – nochmals Danke an Alle Vereine die dazu beitragen!

Die Schlussveranstaltung mit Preisverleihung findet wie immer beim Schlossfest, am 24. August 2013, um 15.00 Uhr, im Schlosshof statt.

Die „Wurli-Blätter“ werden in der Volksschule Kottingbrunn und in der Hauptschule Leobersdorf verteilt. Außerdem liegen sie in der Bäckerei Bruckner, beim Fleischhauer Saliwar, in der Trafik beim Bahnhof Kottingbrunn, im Kaufhaus Haas, im Blumengeschäft Trindorfer, bei den Banken Raiba und Volksbank, auf der Gemeinde und beim jeweiligen Veranstalter auf.

Ich habe die letzten Jahre versucht so viele Veranstaltungen wie möglich zu besuchen und freue mich jedes Mal über die lachenden Kinder, die mit großen Spaß und Feuereifer dabei sind!

Ich wünsche Ihnen einen angenehmen Sommer, einen erholsamen Urlaub und Ihren Kindern schöne Ferien!!

Eine Bitte noch, nehmen Sie Rücksicht auf Ihre Nachbarn, gerade hinsichtlich Lärmbelästigung kommen immer wieder erboste Bürger in meine Sprechstunde.

Ihr Bgm. Andreas Kieslich

Tel. Nr. +43 676/5156100

e-mail: andreas.kieslich@kotttingbrunn.or.at

Unsere Jungs vom Bauhof



.... haben tatkräftig bei der Neugestaltung des Außenbereichs im Kindergarten 3 (Bahnstraße) mitgeholfen!

Herzlichen Glückwunsch!

**Bgm. Ing. Andreas Kieslich
und Vertreter der Gemeinde
besuchten die Jubilare!**

Weiters gratulieren wir zur Goldenen Hochzeit
Julius und Waltraud Quirxner,

zum 85. Geburtstag
Margarethe Höfinger, Therese Loydolt



Josef und Josefa Knapp - Goldene Hochzeit



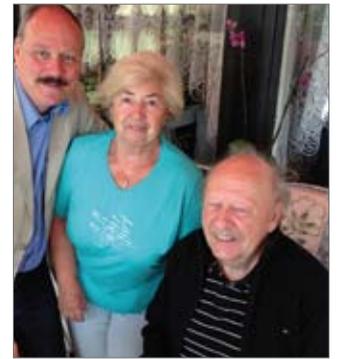
Margarethe Haderer
80. Geburtstag



Elfriede Heiden
80. Geburtstag



Aloisia Kaindl
90. Geburtstag



Heinz und Katharina Vass
Goldene Hochzeit



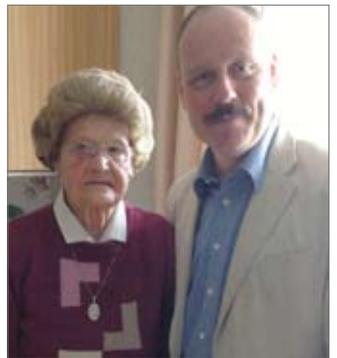
Josef Plesskott
80. Geburtstag



Walter Pum
80. Geburtstag



Juliana Ratz
90. Geburtstag



Aloisia Richter
90. Geburtstag



Erika Schönherz
85. Geburtstag



Leo Thell
80. Geburtstag



Maria Touchyn
85. Geburtstag

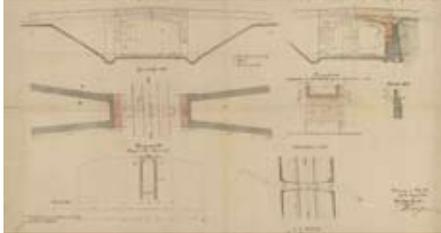


Johann und Josefine Muck
Goldene Hochzeit

Ausschuss Bau, Infrastruktur - GGR Peter Braun

Brücke Feldgasse - ein Stück Vergangenheit hat ausgedient.

1890 wurde bei km 39,868 eine Feldwegüberführung über die Südbahn errichtet.



123 Jahre nach der Errichtung hat diese alte Brücke endgültig ausgedient und wurde im Frühjahr 2013 abgebrochen.



Die 2008 errichtete Holzbrücke wird weiter für die Fußgänger und Radfahrer bestehen bleiben.

Um die neuen betriebsbedingten Durchfahrthöhen der Eisenbahn sicher-



stellen zu können, ist es notwendig geworden, die neue zweispurige Straßenbrücke zu verlegen, um die notwendigen Zufahrtsrampen errichten zu können.

Ende August 2013, noch rechtzeitig vor dem Schulbeginn, wird die neue Brücke eröffnet. Gleichzeitig wird, anstatt des Trampelpfads zur Haltestelle Kottlingbrunn, ein richtiger Fußweg mit Zugang zur Sportplatzgasse errichtet.

Planung Wr. Neustädter Str. im Finale
In den letzten Monaten wurde auf der

Wr. Neustädter Straße, in Vorbereitung auf die komplette Neugestaltung im Frühjahr 2014, schon ein Großteil der Einbauten getauscht.

Am 24. Juni 2013 wurde dem Bauausschuss das aktuelle Konzept vorgestellt. Nach Einarbeitung der letzten Wünsche soll noch im Juli die erste Vorstellung der neuen Planung mit den Gewerbetreibenden stattfinden, wobei festzuhalten ist, dass bei diesem Konzept Änderungen jederzeit möglich sind. Lediglich die Straßenführung und Mindestbreiten sind festgelegt.

Die neue Gestaltung ist eine Mischung aus bewegter Zone und den bekannten Straßenelementen, wobei bei der Planung ein wesentliches Augenmerk sowohl auf den Fußgängerverkehr, als auch auf die notwendigen Stellplätze vor den Geschäften gelegt wurde. Auch die Gestaltung bei der Einfahrt nach Kottlingbrunn beim Kreisverkehr soll ein besonderes Highlight werden.

Ausschuss Verwaltung - GGR Andrea Nemec

Die neuen Blumenkisteln wurden bereits bepflanzt und entlang der Wr. Neustädter Straße wurden auch die Rabatte neu kultiviert.



Neuer Urnenhain

Da die Feuerbestattung in den letzten Jahren von immer mehr Menschen in Anspruch genommen wird, ist die Kapazität der vorhandenen Urnenwand bald erschöpft.

Aus diesem Grund hat die Marktgemeinde Kottlingbrunn bereits mit der Planung eines neuen Urnenhains begonnen.

Das Ergebnis soll im Herbst vorgestellt werden um im Frühjahr 2014 soll mit dem Neubau begonnen werden.

Ferien zu Hause



Die Sommerferienbetreuung beginnt mit dem 1. Ferientag am 1. Juli 2013 und endet nach

8 Wochen am 23. August 2013. Diese familienpolitisch wichtige Einrichtung wird von der MG Kottlingbrunn immer wieder unterstützt.

Es handelt sich um eine Ganztagesbetreuung in den Räumlichkeiten der Volksschulaula, inkl. Küche, großem Turnsaal und den Außenanlagen.

Öffnungszeiten:

Montag – Freitag 7.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Kosten:

€ 55,- /Wo + Essen 3,70/Tag
inkl. Ausflüge solange im Budget vorhanden.
Ab dem 2. Kind gibt es eine Ermäßigung!

Anmeldung bei GGR. Andrea Nemec
unter der Tel. 0664/5409477
Obfrau der Kinderfreunde Kottlingbrunn

Ausschuss Kultur, Integration - GGR Mag. Christian Macho

Schlossfest

Die Vorbereitungen für das diesjährige Schlossfest am 24. August 2013 sind bereits voll angelaufen.

Es freut mich, dass es mir gelungen ist, alle im Gemeinderat vertretenen Fraktionen zu einer Mitgestaltung des Schlossfestes zu motivieren, damit dieses Fest der Gemeinde und ihrer Vereine ein voller Erfolg wird. Das Programm wird von

Darbietungen der örtlichen Vereine, über Kinderunterhaltung am Nachmittag bis hin zur Live-Band am Abend reichen.

Für das leibliche Wohl werden zum einen die Kottlingbrunner Vereine und zum anderen die Gemeinderäte in der Festzelt-Ausschank sorgen.

Gemeindeausflug

Der Kulturausflug wird uns am Sams-

tag, den 21.09.2013 zur diesjährigen Landesausstellung „Brot & Wein“ in Asparn an der Zaya und Poysdorf führen.

Ich bitte Sie, diese beiden Termine vorzumerken und freue mich auf Ihre Teilnahme.

Die genauen Programmabläufe erhalten Sie noch zeitgerecht vor den beiden Veranstaltungsterminen.

Ausschuss Jugend, Sport, Vereine - GGR Ernst Nemeč

Gelungener Auftakt zur Rookie Challenge am Skaterplatz!

Bgm. Andreas Kieslich, GR Otto Wöhler, GR Nicole Kaiser und GR Markus Winkler freuten sich über die große Teilnahme der Jugendlichen am Scooter und BMX Contest.

Die Mobile Jugendarbeit TANDEM veranstaltete am 10. Mai 2013 gemeinsam mit Philipp Gaudriot vom BMXclusive und der Marktgemeinde Kottlingbrunn einen Scooter und BMX Contest für alle Jugendlichen bis sechzehn Jahren.

Der Andrang war gewaltig, genauso wie die gekonnten Tricks der Teilnehmer. Über vierzig Jugendliche fuhren bei unbeständigem Wetter die Qualifikationsbewerbe und alle trugen zu einer äußerst positiven und sportlichen Stimmung bei.

Aufgrund des einsetzenden Regens konnte nur der erste Durchgang gewertet werden, die Zelte wurden schnell abgebrochen und die Siegerehrung fand im Jugendtreff Joker statt.



Ausschuss Wirtschaft und Tourismus - Vzbgm. Klaus Windbüchler

Lange Nacht der Wirtschaft

Zum bereits fünften Mal luden die Bezirksstellen der Wirtschaftskammer Niederösterreich zur „Langen Nacht der Wirtschaft“. Gäste aus Wirtschaft und Politik folgten der Einladung von Bezirksstellenobmann DI(FH) Andreas Kolm und Leiter Mag. Andreas Marquardt.



vlnr: Jarko Ribarski (Junge Wirtschaft), Bgm. Andreas Kieslich, WK-Obmann DI(FH) Andreas Kolm, Mag. Carmen Jeitler-Cincelli (Frau in der Wirtschaft), WK-Leiter Mag. Andreas Marquardt, Claudia Schweiger (AMS Baden), LAAbg Bgm. Christoph Kainz

Bgm. Ing. Andreas Kieslich konnte in der Kulturwerkstatt rund 350 Gäste begrüßen.

Mein besonderer Dank gilt GR Ing. Johannes Utner dem es gelungen ist, diese alljährliche Veranstaltung heuer nach Kottlingbrunn zu lotsen. Bei dieser Gelegenheit konnten viele Besucher unsere Kottlingbrunner Betriebe und unsere touristischen Highlights kennen lernen.

Genussmeile Thermenregion Wienerwald

Bei der heuer stattfindenden überregional bekannten Genussmeile am 7./8. und 14./15. September, wird sich auch die MG Kottlingbrunn mit vielen einheimischen Betrieben präsentieren. Der ku-

linarische Spaziergang führt direkt durch die Weingärten der Region von Bad Vöslau bis Gumpoldskirchen. Unser Standort wird oberhalb der Martinek-Kaserne, zwischen Bad Vöslau und Baden sein. Wir freuen uns über Ihren Besuch.

Dank der Unterstützung regionaler Betriebe, Privatpersonen und dem „Institut Arbeitsfit“ ist es gelungen, hilfsbedürftigen, arbeitslosen oder sozial schwachen Personen mit Lebensmitteln und Hygieneartikeln auszuhelfen. Bei Bedarf vereinbaren Sie bitte einen Termin unter 0664/88494988.

Der Ausschuss Wirtschaft und Tourismus bedankt sich bei den mitwirkenden Firmen.

Ausschuss für Familie, Soziales, Gesundheit - GGR Wolfgang Muhšger

Jugendkarte 1424

Du bist Niederösterreicherin oder Niederösterreicher zwischen 14 und 24 Jahren und möchtest neben einem Altersnachweis auch viele andere Vorteile? Besorge dir deine Jugendkarte 1424!

1424 ist

- eine persönliche Jugendkarte für 14 bis 24-jährige
- ein Altersnachweis
- eine Unfallversicherung

1424 bietet viele Vorteile und Ermäßigungen

- TOP-Infos und TOP-Events
- Als Begleitmaßnahme zum Jugendgesetz gilt die Jugendkarte als Altersnachweis und wird von der Exekutive akzeptiert.
- Du bist als Inhaber der Jugendkarte automatisch unfallversichert - für Rückholkosten bis € 5.000,- und Schmerzensgeld bis € 500,-.

Die Jugendkarte ist eine Vorteilskarte

bei verschiedenen Partnern aus Bildung, Wirtschaft, Freizeit und Kultur. Du erhältst Ermäßigungen oder Rabatte und kannst an Sonder-Aktionen teilnehmen.

Mit der Jugendkarte bekommst du auch TOP-Infos über Jugendangebote in Niederösterreich. Dafür gibt es ein Magazin, einen E-Mail-Newsletter: info@1424.info und eine Homepage www.1424.info

All diese Vorteile gibt es jetzt KOSTENLOS!

Kostensersatz Bildungsvolksbegehren

Für die Durchführung des Bildungsvolksbegehrens im November 2011 erhalten wir vom Bund einen Kostensersatz in der Höhe von € 1.942,42.

Förderung Musikschule

Für das Förderjahr 2013 wurde seitens des Landes Niederösterreich eine Musikschulförderung in der Höhe von € 87.836,44 zur Verfügung gestellt.

Gemeindebücherei – Förderung 2013

Seitens des Landes Niederösterreich wurde der Bücherei eine Förderung in der Höhe von € 750,- zur Verfügung gestellt.

Blutspendewesen

In Würdigung besonderer Verdienste um das Blutspendewesen bzw. anlässlich des 20.000 Blutspenders in Kottlingbrunn, wurde der Gemeinde Dank und Anerkennung seitens des Österreichischen Roten Kreuzes ausgesprochen.

Güterwegsanierung

Für die Sanierung der Güterwege werden im heurigen Jahr € 8.000,- aufgewendet.

Fahrzeuge Bauhof

Folgende Anschaffungen wurden vom Gemeinderat beschlossen:

- Kubota Schneeräumtraktor B 2530 samt Kastenstreuer
- Anbaugeräte für Kubota B 2530
- Heckmulcher, Zwischenachsmähwerk, Gras- und Laubsauger
- Kubota Allradtraktor L4100 HST + Schneeschild

Aus dem Gemeinderat vom 25. Juni 2013

Die Gesamtkosten hierfür belaufen sich auf € 80.610,12.

Elektrifizierung Schlosshof

In Zusammenarbeit mit dem Verwaltungsausschuss, der Kulturszene und dem Ausschuss Bau, Infrastruktur wurde im Speziellen für den Adventmarkt ein Elektrifizierungsprojekt Schlossinnenhof erarbeitet.

Ziel dieses Projekts ist es, die derzeit bestehende „Stromknappheit“ beim Adventmarkt zu beheben und eine Versorgungssicherheit herzustellen. Die Versorgung der Hütten wird dann über 14 speziell angefertigte Poller der Fa. Reisner aus Kottlingbrunn sichergestellt.

Gleichzeitig soll eine zusätzliche Wasserentnahmestelle hergestellt werden.

Die Gesamtkosten für dieses Projekt in der Höhe von € 150.000,- wurden vom Gemeinderat freigegeben.

Laufbahn und Sprunggrube für die Volksschule

Da unsere Volksschule eine Schule mit Sportgütesiegel ist und vermehrt sportliche Wettkämpfe ausgeführt werden, soll während der Sommermonate Juli/August auf den Außenanlagen der Volksschule eine Laufbahn inklusive Weitsprunggrube entstehen.

Die Gesamtkosten belaufen sich auf € 39.600,-.

Abwasserbeseitigungsanlage Sanierung Wr. Neustädter Straße

Im Zuge des geplanten Umbaus der

Wr. Neustädter Straße werden auch die bestehenden Kanalleitungen saniert. Die Gesamtkosten hierfür belaufen sich auf € 51.476,15.

Balkone – Waldgasse 8

In den nächsten 2 Jahren werden die Balkone in den Wohnhausanlagen der Waldgasse 4, 6, 8 und 10, fachgerecht saniert werden. Die Gesamt-Auftragssumme beläuft sich auf € 168.108,01 brutto.

Bereits im Sommer 2013 soll mit dem Haus Waldgasse 8 mit 12 Loggien begonnen werden. Hiefür betragen die Kosten € 53.844,-.

ÖBB Feldgasse – Brücke

Zwischen der Marktgemeinde Kottlingbrunn und den ÖBB wurde betr. die Errichtung der neuen Brücke in der Feldgasse ein Übereinkommen geschlossen.

An der Ostseite wird ein Gehsteig zum Brückentragwerk hergestellt (Feldgasse bis Sportplatzgasse). Im weiteren Verlauf wird eine 1,5 m breite Wegverbindung zur Haltestelle Kottlingbrunn mit Anschluss an die Sportplatzgasse hergestellt. Die Kosten für die Marktgemeinde Kottlingbrunn betragen € 93.060,-.

Änderung Raumordnungsprogramm

Die Abänderung des Flächenwidmungsplanes und Abänderung des Bebauungsplanes wurden aufgrund einer Mitteilung des Amtes der NÖ Landesregierung neuerlich vom Gemeinderat beschlossen.

Mülltonnen und Gelbe Säcke auf Eigengrund abstellen

Aus gegebenem Anlass weisen wir darauf hin, dass Mülltonnen oder Gelbe Säcke nicht im Gehsteigbereich abgestellt werden dürfen. Lt. Straßenverkehrsordnung wäre für die widmungsfremde Verwendung des Gehsteiges bzw. Straßenrandes eine Bewilligung erforderlich. Ohne diese ist das Abstellen von Mülltonnen oder Gelben Säcken im Gehsteigbereich nur an Entleerungstagen gestattet.

Daher sollten die Mülltonnen und Gelben Säcke nur für die Abfuhrbereitstellung **am Tag der Abfuhr ab 6 Uhr Früh** am Gehsteig bzw. Straßenrand abgestellt werden. Nach der Ab-

fuhr müssen diese umgehend wieder zurück auf das Grundstück gebracht werden.

Mülltonnen bzw. Gelbe Säcke im Gehsteigbereich beeinträchtigen nicht nur das Ortsbild, sondern bringen auch unnötige Gefahren mit sich. Sie veranlassen Fußgänger, auf die Straße auszuweichen, vor allem bei Kindern kann dies zu gefährlichen Situationen führen. Außerdem besteht die Möglichkeit, dass Nachbarn oder vorbeigehende Passanten ihren Müll in den Tonnen entsorgen.

Bei Einwüfen von falschen Fraktionen kann dies dazu führen, dass die Tonnen nicht entleert werden.

Radweg entschärft - Laterne versetzt



Dank der Initiative von Bgm. Andreas Kieslich und der Zusammenarbeit mit der Straßenmeisterei konnte die Laterne am Rad- und Fußweg entlang der LH 151 versetzt werden.

Spatenstich für die Erweiterung der Abwasserbeseitigungsanlage Bad Vöslau



Zunächst wird ein neuer Faulturm mit einem größeren Volumen von 4500 m³ errichtet. Für die dafür erforderlichen Pumpenräume und ein neues Blockheizkraftwerk wird der bestehende Schlamm-speicher umgebaut und die Überläufe der beiden bestehenden Faultürme auf eine geruchsdichte Ausführung umgerüstet.

Sämtliche Gebäude im Bereich der Schlammmentwässerung werden mit einer Luftabsaugung ausgestattet und die Abluft wird in einem ebenfalls neu zu errichtenden Biowäscher behandelt.

Das Biogas wird mit Hilfe eines Blockheizkraftwerkes zur Erzeugung von Strom und Wärme genutzt. Durch die Reduktion des organischen Anteiles kommt es zu einer Stabilisierung, d.h. Fäulnisunfähigkeit des Schlammes. Für diesen Prozess benötigen die Bakterien minimal 25 Tage. Diese Aufenthaltszeiten konnten

bei Spitzenbelastungen aufgrund von fehlender Faulraumkapazität nicht mehr eingehalten werden.

Alle 10 Jahre muss eine Revision einer Faulanlage durchgeführt werden. Dabei werden die Behälter gereinigt, eine gründliche Inspektion durchgeführt und etwaige Schäden behoben.

Während dieser Arbeiten am Faulturm ist der Betrieb unterbrochen und der Abbau der organischen Substanz nicht möglich. Wenn ein zu hoher Anteil an organischer Substanz vorliegt, kommt es zu Geruchsemissionen.

Durch den Bau eines weiteren Faulturmes wird nicht nur das Faulvolumen mehr als verdoppelt, sondern auch annähernd ein Normalbetrieb der Faulung im Falle einer Revisionsarbeit ermöglicht.

Durch Abdichtung der bestehenden Überläufe wird eine weitere Geruchsquelle neutralisiert.

Auch während des Bauablaufes wird man bemüht sein, Geruchsemissionen soweit wie möglich zu verhindern.

Mit dem Bau einer weiteren modernen Anlage wird nicht nur mehr Kapazität, sondern auch eine Redundanz im Störfall geschaffen. Bei der Entwässerung können durch das Ausgasen von Inhaltsstoffen unangenehme Gerüche entstehen. Um diese nicht unbehandelt in die Umgebung abzuleiten, wird die gesamte Abluft aus diesem Bereich kontrolliert abgesaugt und einem Biowäscher zugeführt.

Im Biowäscher werden mit Hilfe von Bakterien (die gleichen, welche auch das Abwasser reinigen) Geruchsstoffe umgewandelt und abgebaut.

Die Nutzung des Faulgases wird durch den Einbau eines zusätzlichen Blockheizkraftwerkes gesteigert, sodass ungefähr die Hälfte der für die Abwasserreinigung benötigten elektrischen Energie selbst erzeugt werden kann.

Die benötigte Heizenergie für die Beheizung der Faultürme, Gebäude und der Schlamm-trocknung sollte dann zur Gänze selbst erzeugt werden können.

Im März 2013 wurde mit den ersten Bauarbeiten begonnen. Die Fertigstellungsarbeiten sollten im Herbst 2014 abgeschlossen sein.

Schulstarthilfe für Kinder der ersten Klasse Volksschule und SchülerInnen der 5. Schulstufe

Es ist der MG Kottingbrunn ein großes Anliegen, Eltern bei der Anschaffung der Schultensilien zu unterstützen.

Daher erhalten Eltern, deren Kind ab dem Schuljahr 2013/14 erstmals die erste Klasse der Volksschule besucht und die ihren ordentlichen Wohnsitz in Kottingbrunn haben, auch im heu-

rigen Jahr von der MG Kottingbrunn eine Schulstarthilfe in der Höhe von 100,- €.

Auch alle SchülerInnen, welche die 5. Schulstufe besuchen erhalten eine Schulstarthilfe in der Höhe von 20,- € in Form eines Gutscheines, einlösbar im Kaufhaus Haas (Adeg).

Voraussetzung ist auch hier der ordentliche Wohnsitz in Kottingbrunn.

Die Antragsformulare für Erstklässler bzw. Gutscheine sind ab September im Gemeindeamt-Bürgerbüro erhältlich bzw. werden in der ersten Schulwoche in der Volksschule ausgeteilt.

Rasenmähen, laute Musik, lärmintensive Tätigkeiten



Immer wieder ersuchen GemeindebürgerInnen im Gemeindeamt um Mithilfe, da in der Nachbarschaft zur Mittagszeit oder an Wochenenden der Rasen gemäht wird oder andere lärmintensive Tätigkeiten durchgeführt werden.

Festzuhalten ist, dass diese nachbarschaftlichen Probleme eine privatrechtliche Angelegenheit darstellen und die Gemeinde nur als Vermittler tätig sein kann.

Wir ersuchen daher alle Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürger um entsprechende Rücksichtnahme und bedanken uns dafür recht herzlich!

Feuerwehr - News

Angelobungen

Beim Abschnittsflorianitag in Günselsdorf wurden die neuen Mitglieder Andrea Bauer und Manuel Schmidl feierlich angelobt. Die Mitglieder unserer Wehr gratulieren dazu recht herzlich.



Ausbildungsprüfung Atemschutz

Erstmals traten von der Freiwilligen Feuerwehr Kottingbrunn 16 Mitglieder zur AP ATS an. Alle 4 Trupps konnten diesen neuen Leistungsnachweis mit Erfolg ablegen. Ein herzliches Dankeschön und Gratulation seitens des Kommandos.



Spende Wittmann-Battenfeld

Wir bedanken uns recht herzlich bei der Firmenleitung der Firma Wittmann-Battenfeld für die überaus großzügige Spende, die für den dringenden Ankauf von Sicherheitsbekleidung verwendet wird.



Florianimesse

Wie jedes Jahr besuchte eine Abordnung die Florianimesse. Davor wurde unserem Pfarrer Walter Reichel der Reinerlös des Friedenslichtes 2012, ein Scheck im Wert von € 300,- für den Vinzmarkt übergeben.



Feuerwehrfest - Sommerferienspiel

Herzliche Einladung zum traditionellen Feuerwehrfest in der Zeit vom 09. – 11. August. Eröffnung ist am 09. August um 19.00 Uhr. Am 10. August findet wieder ab 15.00 Uhr das Sommerferienspiel statt. Im Anschluss an die Feldmesse gibt es einen Frühschoppen mit den Wienerwaldmusikanten.

Für Speis und Trank ist bestens gesorgt. Wir hoffen auf zahlreiche BesucherInnen und freuen uns Sie begrüßen zu dürfen.

Mit freundlichen Grüßen
der Feuerwehrkommandant
Helmut Pischem, Hauptbrandinspektor

Biosphärenpark-Botschafter UGR Hermann Pieller!

Niederösterreichs Landesrat für Umwelt, Landwirtschaft und Energie Dr. Stephan Pernkopf ernannte im Beisein von Biosphärenpark-Direktorin Mag. Hermine Hackl die ersten Biosphärenpark-BotschafterInnen.

Die 22 Biosphärenpark - Botschafter-

Innen fungieren als Informationsdreh-scheibe in ihrer Gemeinde und haben eine tragende Rolle bei der Umsetzung der Ziele des Biosphärenpark Wienerwald inne.

Bgm. Andreas Kieslich gratuliert im Namen der MG Kottingbrunn.



v.li. LR Bgm. Christoph Kainz, Mag. Hermine Hackl und LR Dr. Stephan Pernkopf bei der Übergabe der Urkunde an unseren UGR Hermann Pieller

„Baumkataster“

Nachdem die regelmäßige Kontrolle der ca. 880 Bäume im öffentlichen Bereich beschlossen wurde, konnte rechtzeitig vor Beginn des Heurigenfestes die Kontrolle im Bereich des Schlossparks durchgeführt werden.



ÄRZTE

Ärztliche Bereitschaftsdienste, Sanitätsgemeinden Leobersdorf, Kottlingbrunn, Hirtenberg, Enzesfeld-Lindabrunn.

» Dr. Richard **Szlezak**, Kottlingbrunn, Schloss 4, 1. Stock, 02252/76103

» Dr. Erich **Klinger**, Leobersdorf, Südbahnstraße 9, 02256/64111

» Dr. Elisabeth **Lesch**, Enzesfeld, Schloßstraße 13, 02256/82188

» Dr. Wolfgang **Unger**, Leobersdorf, Färbergasse 7/1, 02256/62388

» Dr. Thomas **Resinger**, Hirtenberg, Bahnstraße 6, 02256/81141

» Dr. Wolfgang **Schadauer**, Kottlingbrunn, Wr.-Neustädter-Str. 91, 02252/76105

» Dr. Dr. Ljiljana **Durovic**, Hirtenberg, Gernedlgasse 2, 02256/81505

» Dr. Anna **Zak**, Kottlingbrunn, Dr.-Th.-Körner-Gasse 1, 02252/70999

» Dr. Hildegard **Zsacsek**, Enzesfeld, Hangernstraße 34, 02256/829999

Juli

06./07. Dr. Elisabeth Lesch
13./14. Dr. Wolfgang Unger
20./21. Dr. Erich Klinger
27./28. Dr. Ljiljana Durovic

August

03./04. Dr. Thomas Resinger
10./11. Dr. Wolfgang Schadauer
15. Dr. Anna Zak
17./18. Dr. Richard Szlezak
24./25. Dr. Hildegard Zsacsek
31./01. Dr. Erich Klinger

September

07./08. Dr. Elisabeth Lesch
14./15. Dr. Wolfgang Unger
21./22. Dr. Ljiljana Durovic
28./29. Dr. Hildegard Zsacsek

IMPRESSUM

- Eigentümer, Herausgeber und Redaktion: MG Kottlingbrunn, Schloss 4. Tel.: 02252/76104
- Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Ing. Andreas Kieslich
- Satz und Gestaltung: Eitler Waltraud
- Produktion: Werbegrafik & Design Roland Herzog

APOTHEKEN

Juli

01.07. - 07.07.
» Apotheke zum heils. Brunnen Leobersdorf, Südbahnstr. 7, Tel. 02256/62359
08.07. - 14.07.
» Apotheke zum Erlöser Bad Vöslau Hochstraße 25, Tel. 02252/76285
15.07. - 21.07.
» Paracelsus-Apotheke Enzesfeld Schimmelgasse 2, Tel. 02256/81242
22.07. - 28.07.
» Schloss-Apotheke Kottlingbrunn Hauptstraße 13, Tel. 02252/74960

August

29.07. - 04.08.
» Kur-Apotheke Bad Vöslau Badner Straße 12, Tel. 02252/70406
05.08. - 11.08.
» Apotheke zum heils. Brunnen Leobersdorf, Südbahnstr. 7, Tel. 02256/62359
12.08. - 18.08.
» Apotheke zum Erlöser Bad Vöslau Hochstraße 25, Tel. 02252/76285
19.08. - 25.08.
» Paracelsus-Apotheke Enzesfeld Schimmelgasse 2, Tel. 02256/81242
26.08. - 01.09.
» Schloss-Apotheke Kottlingbrunn Hauptstraße 13, Tel. 02252/74960

September

02.09. - 08.09.
» Kur-Apotheke Bad Vöslau Badner Straße 12, Tel. 02252/70406
09.09. - 15.09.
» Apotheke zum heils. Brunnen Leobersdorf, Südbahnstr. 7, Tel. 02256/62359
16.09. - 22.09.
» Apotheke zum Erlöser Bad Vöslau Hochstraße 25, Tel. 02252/76285
23.09. - 29.09.
» Paracelsus-Apotheke Enzesfeld Schimmelgasse 2, Tel. 02256/81242
30.09. - 06.10.
» Schloss-Apotheke Kottlingbrunn Hauptstraße 13, Tel. 02252/74960

ÄRZTLICHER NOTFALLFUNK

An Wochentagen in der Zeit von 19 Uhr abends bis 7 Uhr früh und am Wochenende rund um die Uhr ist unter der Telefonnummer 141 jederzeit ein Arzt erreichbar.

ZAHNÄRZTE

Notdienste in NÖ - Samstag, Sonn- und Feiertag in der Zeit von 9.00 - 13.00 Uhr

Juli

06./07. DDr. Vormwald, Grabeng. 12/6, Baden 02252 48629
13./14. Dr. Dworschak, Albertgasse 6 Berndorf 02672 82294
20./21. Dr. Cocis-Coltea, Waldgasse 6/1 Kottlingbrunn 02252 71128
27./28. DDr. Sohrabi-Moayed, Hauptstr. 57a Guntramsdorf 02236 52 292

August

03./04. Dr. Kunz, Bahnstraße 6, Ebreichsdorf, 02254 72234
10./11. Dr. Ohlms, Wr. Neustädter-Str. 103 Sollenau 02628 62316
15. Dr. Gruscher, Antonsgasse 4 Baden 02252 80693
17./18. Dr. Markis, Kirchengasse 1a/2/11 Trumau 02253 7150
24./25. DDr. Sohrabi-Moayed, Hauptstr. 57a Guntramsdorf 02236 52 292
31./01. Dr. med. Swiatek, Hauptstr. 17/2/1 Oberwaltersdorf 02253 20 199

September

07./08. Dr. Reiffenstuhl, Kaiser-Franz-Josef-Ring 41/15, Baden 02252 48797
14./15. Dr. Legnar, Bahngasse 4/11 Baden 02252 44710
21./22. Dr. Adamcik-Perg, Wr. Neustädter Str. 66/1, Teesdorf 02253 81549
28./29. Dr. Käsmayer, Theresieng. 5/1 Baden 02252 45375

MUTTERBERATUNG

Die Mutterberatung findet jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat von 9.00 bis 11.00 Uhr in der Ordination von Dr. Schwetz-Koss - Facharzt für Kinderheilkunde - in der Renng. 38, Tel. 02252/70125 statt

Achtung Urlaubssperre vom 1. August bis 8. September 2013

Ordinationszeiten: Mo 15:00-19:00 Uhr, Di 8:00-14:00 Uhr, Mi 8:00-12:00 Uhr, Fr 8:00-12:00 Uhr und 13:00-15:00 Uhr

RECHTSBERATUNG

Kostenlose Beratung im Rahmen der Ersten Anwaltlichen Auskunft jeden 1. Dienstag im Monat von 16 -18 Uhr, bei Dr. Seidl, Schloss 4, 1. Stock. Tel. Nr.: 02252/71199.

VERANSTALTUNGEN

Juli

- » Sa. 13. Juli - 17.00 Uhr - VP Sommertour am Spielplatz/Ausiedlung
- » Sa. 27. Juli - 17.00 Uhr - VP Sommertour am Spielplatz Weinbergstraße/Pichler-siedlung

August

- » Sa. 3. August - ab 8 Uhr - Sommerturnier des ESV am Fr.-Pammer-Stockplatz
- » So. 4. August - 8 Uhr - Jux-Turnier für alle am Friedrich-Pammer-Stockplatz
- » Fr. 09. August bis So. 11. August - Feuerwehrfest in der Feuerwehrstr. 2
- » Sa. 17. August bis So. 18. August - Sängerkonkurrenz in der Brunnengasse/Berta Sturm
- » Sa. 24. August - 15.00 Uhr - Schlossfest
- » Sa. 31. August - Tischtennisturnier des ATV

in der Halle der Volksschule Kottlingbrunn
 » Sa. 31. August - 9.00 Uhr -JVP Fußballturnier

September

- » Sa. 07. September - ab 14 Uhr - Herbstfest beim Hilfswerk in der Hauptstr. 35
- » Sa. 14. September - Mostheuriger von „Neues Kottlingbrunn“ in der Brunnengasse/Berta Sturm
- » So. 15. September - 15-18 Uhr, Spielesfest der Kinderfreunde Kottlingbrunn im Schlosshof
- » Sa. 21. / So. 22. September - Bundesländercup-Tanzturniere vom TSC-Allegro in der Halle der Volksschule
- » Sa. 21. September - 9 -12 Uhr - Frühstück mit Büchern im Wasserschloss/Bücherei
- » Sa. 28. September - 14 Uhr - Trauben-Most-Fest des ÖAAB in der Goetheg./R.Kreuz Str.

Veranstaltungsgesetz

Gemäß dem NÖ Veranstaltungsgesetz LGBl. 7070, §4, ist jede öffentliche Veranstaltung vom Veranstalter schriftlich bei der Gemeinde des Veranstaltungsortes unter Anschluss der erforderlichen Bescheinigungen, Nachweise, Erklärungen und Konzepte anzumelden und das Antragsformular, welches am Gemeindeamt aufliegt, zu verwenden. Sie haben auch die Möglichkeit sich das Formular von der Kottlingbrunner Homepage herunterzuladen:

www.kottlingbrunn.or.at
**Bürgerservice/Formulare/
 Veranstaltungsmeldung**

AUSG'STECKT IS...

- » **Brunnerberghof Grabner, Wr. Neustädterstr. 27**
9. bis 17. Juli, 22. bis 28. August, 19. bis 25. September, 26. September bis 9. Oktober
- » **Ednitsch Johann, Hauptstraße 30**
25. Juli bis 8. August, 2. bis 11. September,
- » **Forellenheuriger Riegler-Herber, Traubenweg 4**
25. Juli bis 11. August, 5. bis 18. September,
- » **Routil Robert, Feldgasse 17**
29. August bis 4. September, 26. September bis 2. Oktober
- » **Herbert Riegler, Hauptstraße 17**
25. Juli bis 4. August, 1. bis 11. September,
- » **Wein & Gut, Weingut Rathbauer, Maria-Theresien-Straße 50**
11. bis 21. Juli, 1. bis 7. August



Heurigenfest im Schlosspark vom 27. Juni bis 8. Juli

Büro zu vermieten!



Repräsentatives, helles Mietobjekt mit 69,86 m² im topografierten Nebentrakt des historischen Wasserschlosses Kottlingbrunn zu vermieten. Ideal als Büro oder Atelier geeignet; Parkplätze stehen direkt vor dem Objekt zur Verfügung. Der angrenzende Schlosspark bietet eine herrliche Kulisse für jede Schaffenspause. Vergabe erfolgt durch die gemeindeeigene Betriebs-gesmbH. Besichtigung und Rückfragen bei GF Hermann Pieller unter 0676/45 47 190.

Repräsentatives, helles Mietobjekt mit 69,86 m² im topografierten Nebentrakt des historischen Wasserschlosses Kottlingbrunn zu vermieten. Ideal als Büro oder Atelier geeignet; Parkplätze stehen direkt vor dem Objekt zur Verfügung. Der angrenzende Schlosspark bietet eine herrliche Kulisse für jede Schaffenspause. Vergabe erfolgt durch die gemeindeeigene Betriebs-gesmbH. Besichtigung und Rückfragen bei GF Hermann Pieller unter 0676/45 47 190.

Aushilfskräfte für die NÖ Landeskindergärten in Kottlingbrunn gesucht!

Sie arbeiten gerne mit Kindern und scheuen auch keine Reinigungsarbeiten, sind nicht berufstätig und daher zeitlich flexibel, teamfähig, freundlich und zuverlässig, dann sind Sie genau die Unterstützung, die wir suchen.

Die MG Kottlingbrunn benötigt laufend verlässliche Aushilfskräfte stunden- aber auch tageweise zur Kinderbetreuung und für Rei-

nigungsarbeiten in den Kindergärten.

Bitte beachten Sie, dass es sich um KEIN fixes Dienstverhältnis handelt!

Wenn Sie Interesse haben dann wenden Sie sich bitte an die Amtsleiterin der MG Kottlingbrunn, Frau Heidemarie Pillwein, Tel. 02252/76104-34.

Kostenlose Bauberatung!

Die MG Kottlingbrunn bietet die Möglichkeit einer kostenlosen Bauberatung an. Durchgeführt wird diese von Ing. Tomasin, tel. Voranmeldung bei Frau Gneist unter 02252/76104/16. Weitere Auskünfte können jederzeit beim Bauamtsleiter Ing. Lessig unter 02252/76104/15 eingeholt werden.

PARTEIENVERKEHR, SPRECHSTUNDEN und WICHTIGE ADRESSEN

- » Parteienverkehr Gemeindeamt:
Mo, Mi und Fr von 8.00 - 12.00 Uhr,
Di von 18.00 - 19.30 Uhr
- » Tel.: 02252/76104 - Fax: 81
- » Amtsleitung: 34 und 19
- » Sekretariat Bürgermeister: 20
- » Bürgerbüro: 11, 17 - Meldeamt: 22, 27
- » Bauamt: 15, 16, 24, 28
- » Buchhaltung: 21, 23, 36, 37
- » Wohnungsangelegenheiten: 29
- » Hausverwaltung: 14
- » Die Hausverwaltung ist jeden 1. und 3. Dienstag im Monat von

- 18.00 bis 19.30 Uhr besetzt.
- » E-Mail Gemeinde:
gemeindeamt@kottlingbrunn.or.at
- » Homepage: www.kottlingbrunn.or.at
- » Sprechstunden Bürgermeister
Di von 18.00 - 19.30 Uhr, und
Fr von 09.00 - 11.30 Uhr
- » Sprechstunden Vizebürgermeister nach
Tel. Vereinbarung unter 0664/1501887
- » MG Kottlingbrunn BetriebsgesmbH:
Geschäftsführer Hermann Pieller,
02252/74443, Fax: 76966.

- » Standesamt: Das für Kottlingbrunn zuständige Standesamt befindet sich im Gemeindeamt der Marktgemeinde Leobersdorf, Rathausplatz 1, 2544 Leobersdorf. Telefon: 02256/62396-29
- » Gemeindeverband für Abfallbeseitigung Bezirk Baden: 2441 Mitterndorf/Fischa, Schulweg 6, 02234/74155 od. 74151, Parteienverkehr: Mo. - Fr. 8 -12 Uhr, Abfallberatung nur unter der Telefonnummer 02234/ 74151, Di. von 16 - 18 und Fr. von 12 - 14 Uhr.



Schülerin der Musikschule Kottlingbrunn gewann den Talentförderungswettbewerb „star-t“!

Am 11. April 2013 gewann Hanna Mikschicek, Gesangsschülerin von Mag. Christine Brezovsky, die Einzelwertung des Talentförderungswettbewerbs „star-t“ (<http://www.star-t.at>) in der Kategorie Vocal der Altersklasse 16 bis 21-Jährige.

Mit ihren Interpretationen der beiden Songs „Some kind of wonderful“ und „Turning tables“ konnte sie die hochkarätige Fachjury von sich überzeugen. Von der Bewertung einer Demo-CD über die Audition

im Hotel Marriott in Wien zum Finale im neuen Jugendzentrum Erdberg/come together war es ein langer Weg bis zum Sieg, den Hannah Mikschicek aber souverän meisterte.

Sie kann sich als Gewinn über mehrere Talentförderungen durch Fachcoaches und Sachpreise freuen. Helmut Karmann, Initiator dieser innovativen Jugend- und Kulturförderungsinitiative, überreichte ihr die Preise.

Die MG Kottlingbrunn gratuliert recht herzlich!



Beachtliche Leistungen der Volksschulkinder „Rekorde im Regen“

Trotz starken Regens gingen am 11. Juni viele Kinder der Volksschule Kottlingbrunn bei der Kinder-Laufolympiade in der Südstadt an den Start.

Beim 50m-Lauf erreichten die Kottlingbrunner 5 Medaillen und mit insgesamt 8 Medaillen erreichte die Volksschule Kottlingbrunn den 2. Platz in der Schulwertung!

Die MG Kottlingbrunn gratuliert recht herzlich.



Poly Kottlingbrunn - „Wir bringen die Jugend zur Wirtschaft“

Dir. Helmut Soher und sein Lehrerteam luden zum Fest mit dem Motto „Wir bringen die Jugend zur Wirtschaft“ und konnte zahlreiche Ehrengäste, u. a. Ldtg.-Präs. Franz Gartner, LR Dr. Petra Bohuslav, LABg. Mag. Karin Scheele und aus dem BR Ingrid Winkler sowie Vertreter aller Schulgemeinden, Sozialpartner und der Wirtschaft begrüßen. Danach wurde die Partnerschaft zur Pädagogischen Hochschule NÖ mit DDr. Erwin Rauscher als Beweis der schon bestehenden guten Zusammenarbeit beschlossen.

Dank des ausgezeichneten Netz-

werkes mit unseren Partnerfirmen wie z. B. Wittmann-Battenfeld, NÖM, Stahlbau Göschl, LMF, Drogerie Lebenswert, KFZ-Papai oder die Fa. Lindner, konnten

einige unserer SchülerInnen mit ihren Eltern an diesem Abend „life“ ihre Lehrverträge unterzeichnen.

Abgerundet wurde das Programm durch Darbietungen der Schülerinnen. Mit Smalltalk und Buffet, das von den LehrerInnen und SchülerInnen zubereitet wurde, klang der Abend aus.

„Wir bringen die Jugend zur Wirtschaft“ ist der gelebte „Brückenbau“ zwischen Wirtschaft und Bildung und soll in Zukunft noch weiter ausgebaut werden.

Für die Polytechn. Schule
Dir. Helmut Soher



VOR Jugendticket für das Schuljahr 2013/14



Jugendticket um € 19,60 und **Top-Jugendticket** um € 60 sind als Nachfolger der Lehrlings- und Schülerfreifahrt in Wien, NÖ und dem Burgenland ein voller Erfolg! Insbesondere das Top-Jugendticket um € 60 wird gerne genutzt, denn es gilt für alle Öffis in Wien, NÖ und dem Burgenland an 365 Tagen im Jahr - auch in den Ferien und ist ideal für Ferial-

jobs, Festivals und Veranstaltungen. Das Jugendticket gilt nur an Schultagen und für den Weg von und zur Schule. Ein Upgrade auf das Top-Jugendticket ist für nur € 40,40 möglich.

Neue Vertriebspartner im kommenden Schuljahr

Die Jugend- und Top-Jugendtickets für das kommende Schuljahr sind ab

2. September 2013 gültig und ab Mitte August über alle Postfilialen und teilnehmende Post Partner in NÖ und dem Burgenland sowie Vorverkaufsstellen, Ticket-Automaten und online auf www.vor.at/top sowie dem Online-Ticketshop der Wiener Linien und vielen Trafiken in Wien erhältlich.

Infos auf www.vor.at/top oder bei der VOR-Hotline 0810 22 23 24.

„e-books“ von der Gemeindebücherei

Rechtzeitig vor Urlaubsbeginn können wir Ihnen neben dem haptischen Vergnügen eines schönen Buches auch das multimediale Angebot des Landes Niederösterreich zugänglich machen.

Registrierte Kunden der Gemeindebücherei erhalten gegen eine Halbjahresgebühr von € 6,00 ein persönliches Kennwort, mit welchem sie sich mit ihrem PC auf www.noe-book.at einloggen. Damit verfügen sie sofort über einen großen Bestand an e-books, e-audios und e-videos.

Bis zu sechs Medien können gleichzeitig auf einen PC oder Laptop, einen

E-Reader, Tablet PC, iPad oder iPhone heruntergeladen werden. Sie können 14 Tage lang auf Reisen, im Urlaub, am Weg zur Arbeit, im Wartezimmer oder zu Hause im Garten genutzt werden.



Danach werden die Medien automatisch gelöscht und für den nächsten Leser freigegeben.

Unsere Ferienaktionen:

- Die Kunden unseres Sponsors - des Kottlingbrunner Reisebüros „AUBORA“ - erhalten ein Schnupper-Abo des Medienverbundes gratis.
- „Kinder und Jugendliche lesen in den Ferien gratis – aber nicht umsonst!“
- Interaktives Theater mit den „Stachelbären“ im Rahmen des Ferienspiels der MG Kottlingbrunn am Montag den 5. August. Beginn 9:00 Uhr.

Öffnungszeiten der Bücherei:
Dienstag und Mittwoch v. 17 - 19 Uhr;
Samstag von 9 - 12 Uhr

Für das Büchereiteam Franz Kauer



Schule mit Zukunft

News aus der Informatikmittelschule Leobersdorf

Das Schuljahr 2012/13 geht in den nächsten Tagen zu Ende. Für uns war es das erste Schuljahr, in dem unsere ersten Klassen offiziell als Neue NÖ Informatikmittelschule geführt wurden.

Nachdem wir schon ein Jahr zuvor den Schulversuch „Mittelschule“ starteten, war die Umstellung auf die offizielle Mittelschule für uns relativ leicht. Viele neue Ideen und Forderungen der Mittelschule wurden von uns schon erprobt und daher konnten wir unsere Erfahrungen bereits nutzen.

Besonderen Anklang fanden die Kinder-Eltern-Lehrer-Gespräche (KEL Gespräche). Bei diesen Gesprächen sollen die Jugendlichen ihre Stärken präsentieren, Schwächen erkennen und gemeinsam mit Eltern und Lehrern sollen diese Probleme gelöst und Schwachstellen beseitigt werden.

In diesem Schuljahr wurde unseren SchülerInnen wieder eine Vielzahl von zusätzlichen Angeboten unterbreitet. Neben dem normalen Unterricht gab es die Sprachwoche, Projektwochen, Schikurse, Exkursionen, Lehrausgänge, die bewegten Klassen, die gesunde Schule, das Berufsorientierungsprojekt, den Orientierungskompass und weitere Angebote.

Wir versuchen damit, unsere Jugendlichen möglichst gut auf ihren weiteren Lebensweg für weiterfüh-

rende mittlere und höhere Schulen, Polytechnische Schule oder Berufsausbildung, vorzubereiten.

Die Vorarbeiten für das Schuljahr 2013/14 haben bereits begonnen und wir freuen uns, dass wir wieder drei erste Klassen führen können.

Die Zusammenarbeit mit der HTL Mödling – unserer Partnerschule – funktioniert hervorragend. Im kommenden Schuljahr können wir in den ersten und zweiten Klassen in den Gegenständen Englisch und Mathematik Professoren der HTL als Teamteachinglehrer einsetzen.

Am 8. Juni 2013 führte die Informatikmittelschule für die SchülerInnen der 3. Klassen der Volksschulen Leobersdorf, Kottlingbrunn und Schönau und deren Eltern einen Tag der offenen Tür durch. Gemeinsam mit den LehrerInnen präsentierten ca. 70 Jugendliche der Informatikmittelschule an einem freien Samstag Vormittag die Schule.



Wenn man bedenkt, dass die 3. Klassen der drei Volksschulen zirka 150 Kinder besuchen, ist die Besucheranzahl mit etwa 33 Kindern und deren Eltern eine recht magere Ausbeute. Schade, dass so wenig Interesse besteht, die sprengelmäßig zuständige Mittelschule, die das Kind nach der Volksschule besuchen kann, kennenzulernen.

Mit dem Schulfest am 21. Juni, das einen Charity Geschicklichkeitslauf zu Gunsten von „Kinderlachen“ in Enzesfeld und unsere bewährte Talenteshow beinhaltete und der Abschlussfeier am letzten Schultag endete das Schuljahr 2012/13.

Bei der Abschlussfeier wurde auch Kollegin Ziegler Angela, der wir für ihre Arbeit an der NNÖIMS Leobersdorf recht herzlich danken, in die wohlverdiente Pension verabschiedet.

Das Team der Neuen Niederösterreichischen Informatikmittelschule Leobersdorf bedankt sich beim Ausschuss (Schulerhalter – Gemeinden) und dem Elternverein für die Unterstützung und die gute Zusammenarbeit recht herzlich und wünscht allen einen heißen Sommer, erholsamen Urlaub und allen Schülerinnen und Schülern schöne Ferien.

Für das Team der Informatikhauptschule
OSR HD Gerhard Beck

Tolle Erfolge für die Judokas!

Am 21. April 2013 fand in Kottlingbrunn die Schüler-Landesmeisterschaft statt. 3 neue Landesmeister und 3 Bronzemedailien war das Ergebnis für die Kottlingbrunner Judokas.



Bei dieser Landesmeisterschaft absolvierte auch unser Kottlingbrunner Trainer Michael Grill die praktische Prüfung zum Landeskampfrichter.

Am 8. Juni fand in der Mehrzweckhalle in Kottlingbrunn das Kyu-Kataturnier mit den Gürtelprüfungen statt.

An die 56 Judoka unseres Vereins - davon 24 aus Kottlingbrunn - waren gekommen. Viele davon gingen mit einer Medaille nach Hause.



Höchstpunkte erreichten Nicole Rehl und Alba-Katharina Steiner Perez aus Kottlingbrunn.

Ferry Csunderlik und Alexander Saliwar legten die Prüfung zum Blaugurt ab, die sehr schwierige Techniken beinhaltet.

Die MG Kottlingbrunn gratuliert recht herzlich.

Jiu Jitsu Samurais - 10 Medaillen bei der Burgenlandmeisterschaft in Pamhagen

Am 13. April fand in Pamhagen die offene Burgenlandmeisterschaft statt!

Die 10 Starter des Samurai Kottlingbrunn erkämpften 10 Medaillen davon 6 Gold, 3 Silber und 1x Bronze!

Sarah Szirtes, Paul Szirtes, Robert Mumm und Dominik Leitner erkämpften sich die Goldmedaille! Julian Velecky erkämpfte sich in zwei Gewichtsklassen je eine Goldmedaille.

Die Silbermedaillen wurden von den Geschwistern **Maximilian und Sophie**

Musser sowie von **Lukas Leitner** erkämpft! **Daniel Kernbichler** erkämpfte sich die Bronzene Achtungsmedaille! Trainer Fuchs, Co-Trainer Florian Haßl und Fightingtrainerin Michaela Baumholzer sind mit ihren Schützlingen sehr zufrieden!

Infos zum Verein unter 0664/1628727 bei Wolfgang Fuchs.

Herzliche Gratulation auch im Namen der MG Kottlingbrunn.



Trainingszeiten des ATV Kottlingbrunn

in der Turnhalle der Volksschule

Frauengymnastik
Skigymnastik
Tischtennis Kinder
Tischtennis

Mo von 19.30 – 20.30 Uhr
Mi von 19.30 – 21.30 Uhr
Di von 17.30 – 19.00 Uhr
Di von 19.00 – 22.00 Uhr
Do von 19.00 – 22.00 Uhr

in der Veranstaltungshalle

Kleinkinderturnen

Kindergartenkinder (4-6 Jahre)
Volksschulkinder (1. u. 2. Klasse)

Do von 16.00 – 17.00 Uhr
Do von 17.00 – 18.00 Uhr

Samstag/Sonntag fallweise Meisterschaftsbetrieb!
Der ATV Kottlingbrunn freut sich auf Ihren Besuch!

Rassehundeschau im Wasserschloss



Am 9. Juni fand im Wasserschloss die Internationale Rassehundeschau statt. Obfrau Hildegard Berger konnte viele Besucher begrüßen. Auch Bgm. Andreas Kieslich war unter den Gästen.

ASK Kottingbrunn Damen - Vizemeister



Toller Erfolg für die ASK Damen nach dem 3:0 Sieg über Großrußbach hatten sie auch den Vizemeistertitel in der Tasche. Bgm. Andreas Kieslich gratuliert im Namen der MG Kottingbrunn.

„50er Feier im Cafe Flair“



Viele Freunde kamen um mit Anni Benedikt - Chefin vom Cafe Flair - ihren 50. Geburtstag zu feiern. Bgm. Andreas Kieslich gratulierte im Namen der MG Kottingbrunn.

Abstract Art by Marija Ravlic



Bgm. Andreas Kieslich besuchte die Vernissage der Künstlerin Marija Ravlic. Aus Emotionen heraus entstanden ihre Unikate die viele Menschen berühren und somit ihre Fantasie anregen.

Die Nextbike-Saison hat bereits begonnen



Seit 4. Mai 2012 ist Kottingbrunn mit 16 Leihfahrrädern an fünf Stationen ans

Radnetz angebunden:

- EKZ, Hauptplatz 1a
- Wasserschloss Kottingbrunn, Innenhof.
- Ecke Rot-Kreuz-Straße/Kastanienweg
- Weingut Rathbauer, M.- Theresien-Str. 50
- Volksschule, Franz-Nagl-Gasse 20

Los geht's – so funktioniert nextbike

1. Registrierung

Für die Benutzung des nextbikes ist eine einmalige Registrierung erforderlich: per Hotline oder online unter www.nextbike.at

2. nextbike ausborgen

- Hotline 02742 22 99 01 anrufen
- Nummer des gewünschten Rades eingeben
- Sie erhalten einen Zahlencode, mit dem Sie das Schloß öffnen können.

3. nextbike zurückgeben

- Rad an beliebigem nextbike Standort zurückgeben
- Rad absperren und Hotline erneut anrufen
- Standort bekannt geben und abmelden.

So geht's auch! nextbike per App, QR-Code oder SMS ausleihen.

Neuheit! Mit der VOR-Jahreskarte fahren Sie wie mit der ÖBB VORTEILScard die erste Stunde gratis! Gleich anmelden! Die Radleihe kostet pro Stunde € 1,- und pro Tag € 8,-.

Vergünstigungen gibt es mit der:

- NÖ-Card - Eine Tagesfahrt im Wert von € 8,- kostenlos.
- VOR-Jahreskarte - die erste Stunde jeder nextbike-Fahrt ist kostenlos. Bei Neuanmeldung ist die erste Fahrt ab Eintrag der ÖBB VORTEILScard Nummer gratis. Die Tagesfahrt kostet damit € 7,-.
- ÖBB VORTEILScard - hiermit gelten dieselben Konditionen wie bei der VOR-Jahreskarte.

NÖ Kulturwerkstatt Kottlingbrunn
Kulturszene



Das JazzTrioTotal holt sich mit Bernold Wiesmayr on drums schlagkräftige Unterstützung und peppt das Gruppenbild mit Vokalistin Julia Nitschmann noch zusätzlich auf. Freuen Sie sich auf ein Konzert in gewohnt gemütlicher Umgebung, das Jazz-Neulinge genauso anspricht wie alte Hasen im Jazz!

20. Juli
20:00 Uhr

MAGISCHE CHAOTEN

Lustige Zaubershow im Garten der Kulturszene

Eine Show, witzig, frisch und chaotisch.

Die Zuschauer werden von etwas verwirrt-chaotischen Securities empfangen und es erwarten sie mit grantelnder „Hausmaster“, chaotische Zauberkünstler und sogar ein Clown der Zauberkünstler werden will.

2. August 19:30 Uhr

Kulturpicknick

im Garten der Kulturszene

mit Helmut Berger's Gipsy Flame

Ein akustisches Feuerwerk aus der Klangwelt der europäischen Wandervölker

18. August
19:00 Uhr

4. September

19:00 Uhr
Markowetztrakt

Kultureller Austausch in gemütlicher Atmosphäre unter dem Motto:

KULTUR STAMMTISCH

Einer für Alle und Alle für Einen

NACH DEM ROMAN VON ALEXANDRE DUMAS

DIE DREI MUSKETIERE

IN EINER BÜHNENFASSUNG VON ANSELM LIPGENS

6. - 29. SEPTEMBER 2013

KARTEN: OFFICE@KULTURSZENE.AT - 02252/74383

Karten unter www.kulturszene.at office@kulturszene.at 02252-74383

Gardemädchen gesucht!!!

Die Faschingsgilde Kottlingbrunn sucht für die neue Generation Mittelgarde (11 bis 15-jährige) weiblichen Nachwuchs.

Wer Fasching cool findet, Spaß am Tanzen hat und auch neue Freunde gewinnen möchte, der ist herzlichst eingeladen sich bei **Martina Brunner 0699/19241935** oder **Veronika Pischem 0699/11114626** zu melden.

Unter Beaufsichtigung und kompetenter Führung geht es hier in erster Linie um Geselligkeit, Spaß mit gleichgesinnten und körperliche Betätigung. Es erwartet dich eine umfangreiche Ausbildung in modernen Tanz wie z.B. Musical und Gardemarsch - keine Vorkenntnisse notwendig.

Die Trainingseinheiten sind kostenlos und bei Bedarf wird auch ein Kostüm zur Verfügung gestellt.

Interesse geweckt!!!!
So freuen wir uns auf Deinen Anruf.



tenter Führung geht es hier in erster Linie um Geselligkeit, Spaß mit gleichgesinnten und körperliche Betätigung. Es erwartet dich eine umfangreiche Ausbildung in modernen Tanz wie z.B. Musical und Gardemarsch - keine Vorkenntnisse notwendig.

Die Trainingseinheiten sind kostenlos und bei Bedarf wird auch ein Kostüm zur Verfügung gestellt.

Interesse geweckt!!!!
So freuen wir uns auf Deinen Anruf.

„Klingeln statt Hupen“



Wir gratulieren zum Radfahrer des Monats April, Mai und Juni. Sie können sich die Belohnung von 30 Euro (mit Helm 40 Euro) während der Amtsstunden Montag, Mittwoch und Freitag von 8 bis 12 Uhr und Dienstag von 18 bis 19.30 Uhr im Gemeindeamt der MG Kottingbrunn, Schloß 4, 2. Stock, in der Buchhaltung abholen.



RADLREKORDTAG

Wir radln für den Klimaschutz

„Radln in jedem Alter“ – so lautet das diesjährige Motto
Am 22. September beteiligt sich auch Kottingbrunn wieder am RADLREKORDTAG!
Genauere Informationen dazu werden noch bekannt gegeben.

Umweltgemeinderat Hermann Pieller



„Natur im Garten“

Setzen Sie ein Zeichen und holen Sie sich die NÖ Gartenplakette. Die Plakette ist ein Dankeschön für alle NaturgärtnerInnen, die ihr Fleckchen Erde nach den Kriterien der Aktion „Natur im Garten“ hegen und pflegen. Ein Naturgarten steht für ökologische Gestaltung und nachhaltige Bewirtschaftung

Die Kriterien der Aktion „Natur im Garten“ im Überblick:

Kernkriterien (müssen alle erfüllt werden):

- Verzicht auf Pestizide*
- Verzicht auf chemisch-synthetische
- Dünger/Verzicht auf Torf

*Erlaubt sind Pflanzenschutzmittel, die lt. Betriebsmittelkatalog für die biologische Landwirtschaft in letztgültiger Fassung zugelassen sind.

Naturgartenelemente (müssen zum Teil erfüllt werden)

z. B. Wildsträucher, Zulassen von Wildwuchs, Laubbäume, Blumen etc.

Bewirtschaftung und Nutzgarten (müssen zum Teil erfüllt werden) Komposthaufen, Nützlingsunterkünfte, Regenwassernutzung, umweltfreundliche Materialwahl, Mulchen, Gemüsebeete, Kräutergarten, Obstgarten und Beerensträucher, Mischkultur/Fruchtfolge/Gründüngung

Die Auszeichnung wird Ihnen im Rahmen einer persönlichen Gartenberatung gemeinsam mit einer Urkunde um einen Kostenbeitrag von € 20,- verliehen.

Auf Initiative von Bgm. Andreas Kieslich haben Sie die Möglichkeit an der Aktion, zu einem verringerten Kostenbeitrag von 10,- Euro, teilzunehmen.

Anmeldung im Bürgerbüro der MG Kottingbrunn unter 02252/76104 DW 11 oder 17.

UGR Pieller hilft den Hochwasseropfern



UGR Hermann Pieller war mit den Kottingbrunner Kinderfreunden bei der Hochwasser Hilfsaktion in Spitz/Donau im Einsatz.

Ein herzliches Dankeschön für seinen Einsatz.

BLUT SPENDEN - RETTET LEBEN !



Durch Ihre regelmäßige Blutspende helfen Sie mit, die Blutversorgung der Spitäler zu gewährleisten. Die nächste Blutspendeaktion der MG Kottingbrunn in Zusammenarbeit mit der Blutspendezentrale des österr. Roten Kreuzes findet demnächst in der Volksschule Kottingbrunn statt.

19. Juli von 15.30 Uhr – 18.30 Uhr
20. Juli von 09.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr



Liebe Kottingbrunnerinnen
und Kottingbrunner!

Wie Sie sicher aus den Medien entnommen
haben, ist unser Obmann

GGR Wolfgang Muhsger

gesundheitlich „angeschlagen“.

Aus diesem Grund haben wir uns
entschlossen, alle Veranstaltungen unseres
Vereines für das heurige Jahr abzusagen.

Wir sind uns ganz sicher, dass Sie dies verstehen!

Weiters möchten wir uns für die netten
Genesungswünsche recht herzlich bedanken!

37. KOTTINGBRUNNER HEURIGENFEST

27. Juni bis 8. Juli

Die
EDLSEER
bekannt aus dem Musikantenstadl



Tannhäuser

Styryna und die Junker

Feldmesse am 7. Juli



täglich von 10⁰⁰-24⁰⁰

im blumengeschmückten
Schloßpark

Großer Kinderspielplatz

Sommerfest₂₀₁₃

13. Juli | 17 Uhr Au-Spielplatz

Für das leibliche Wohl sorgt das Team der
VP Kottingbrunn



+ JVP -Zorbing-Race



+ Hüpfburg

Wir freuen uns
auf Ihr Kommen!

volkspartei
kottingbrunn



FEUERWEHRFEST KOTTINGBRUNN

09.08. – 11.08.2013

Freitag

19:00 Uhr Festbeginn

20:00 Uhr Eröffnung

19:00 - 24:00 Uhr Musik „**Face to Face**“

Samstag

15:00 Uhr Sommerferienspiel

19:00 - 24:00 Uhr Musik „**Amadors**“

Sonntag

09:30 Uhr Feldmesse

10:30 Uhr Musik

„**Wienerwaldmusikanten**“



Gratis Luftburg, Kids Corner

Auf Ihren zahlreichen Besuch freut sich das Kommando
Ehrenschutz Bürgermeister Ing. Andreas Kieslich
Der Reinerlös dient zum Ankauf von Feuerwehrgeräten

Verantwortlicher: HBI Helmut Pischem, 2542 Kottingbrunn, Gainfannerstraße 8



Die Chorgemeinschaft Kottlingbrunn

feiert das **30. jährige** Bestandsjubiläum

und lädt zum

Sängerheurigen

Samstag, 17. August 2013

Beginn: 16:00 Uhr

Sonntag, 18. August 2013

9:30 Uhr Messe und Fahnenweihe
Fahnenpatin Anni Benedikt

ab 10:00 Uhr Frühschoppen

im Heurigenlokal Berta Sturm,
Brunngasse 5, Kottlingbrunn

Obfrau: Martina Muhser, 2542 Kottlingbrunn, Br. Bruno Kreiskystraße 3;
ZVR-Zahl 882872488



24. August 2013

ab 15.00 Uhr

im Schlossinnenhof und Wirtschaftshof

Abschluss Sommerferienspiel

Kulinarische Spezialitäten

Musikalische Unterhaltung mit den

Amadors

Eine Veranstaltung der MG Kottlingbrunn unter Mitwirkung der Kottlingbrunner Vereine

KINDERFREUNDE KOTTINGBRUNN

SPIELEFEST

im Schlosshof

15.09.2013

Beginn: 15 Uhr

Eintritt: Freie Spende



Programm:

Zaubershow

Viele Spielstationen: Schminken, bastelnusw.

Luftburg, Kletterturm, Ponyreiten, Kistenklettern

ARBÖ Gurtensimulator

Würstelgrillen am Lagerfeuer



Für Speis und Trank ist bestens gesorgt.

Neue Tagesmutter in Kottlingbrunn



Ich bin
Tagesmutter
aus Leidenschaft!

Liebevolle, kompetente Kinderbetreuung

Mein Name ist Tanja Malek – ich bin eine **pädagogisch ausgebildete Tagesmutter** und biete Ihrem Kind vom Babyalter an Geborgenheit und familiäre Atmosphäre.

Meinen Tageskindern biete ich:

- Platz zum Austoben in unserem großen Garten
- Gelegenheit, sich richtigen und respektvollen Umgang mit Tieren anzueignen
- Förderung des Gefahrenbewusstseins
- Verkehrserziehung
- Unterstützung und Selbstvertrauen

Ich freue mich auf die gemeinsame Zeit!

Ich informiere Sie gerne!

Tagesmutter Tanja Malek
Waldmannsgasse 21
2542 Kottlingbrunn
Tel. 0676/746 61 16
www.hilfswerk.at



Vorteile für Sie und Ihr Kind:

- **Flexible Betreuungszeiten:** Vereinbarung nach Ihrem Bedarf
- Ihr Kind steht mit seinen **Bedürfnissen** im Mittelpunkt
- Die Betreuungskosten sind **steuerlich absetzbar**



SKY-CAM.NET

Bild- und Video-Aufnahmen aus der Luft



Luftaufnahmen mit einem Flugroboter sind vielfältig, einzigartig und informativ



Marketing / Werbung



Immobilien



Tourismus / Event's



Baudokumentation uvm.

Neuartige Perspektiven - Hochpräzise Kameraführung
Schnell und flexibel zwischen 0-200 m einsetzbar
Hochauflösende Aufnahmen (Bild und Video)

SKY-CAM.NET

Vertrieb und Vermietung
Height-Tech Flugroboter Österreich

Gerhard Kaindl
Schönauerstraße 39
A-2542 Kottlingbrunn

Luftbildaufnahmen ab 240,00 Euro

Mobil: 0664 / 46 777 99
eMail: office@sky-cam.net
Web: www.sky-cam.net



Alu-Zaun
ab € **99,80** / Meter
Alu-Zauntor 2,5m
ab € **879,00**

Garagentore, Aluzäune, Hoftore, Zauntore

Mewald Tore
Pottendorf

T: 02623/72225
www.mewald.at

Fertigaragen

Jetzt Probeparken!

AKTION
-15%
auf Baukörper
2-4, B+B4



Kommen Sie mit dem eigenen PKW in die Weissenböck Gara- genstraße in Neunkirchen/NÖ und Gerasdorf/Wien zum Pro- beparken. Mehr Informationen unter **www.garage.at** oder Tel. 02635/701.



ernährungstraining kinesiologie

niua reif

Lebenswiese

Niua Reif

Dipl. Ernährungstrainerin | Kinesiologin

Bereit fürs Leben?

Termine nach Vereinbarung
0664 / 386 25 42

Sportplatzgasse 6/1
2542 Kottlingbrunn

meine@lebenswiese.at
www.lebenswiese.at





Winter
die Einrichtung

Innenarchitektur & Massanfertigung

Die Nummer **1** im Einrichten



PERFEKT GEPLANT
UND MASSGEFERTIGT

UMBAU-ABVERKAUF
Wir brauchen Platz für die Neuheiten – so
günstig kaufen Sie Ihr Traumstück nur jetzt!

IHRE VORTEILE AUF EINEN BLICK

- » **unverbindliche**, professionelle Wohnberatung für alle Wohnbereiche bei Ihnen vor Ort
- » individuell geplante, **maßgefertigte Qualitätsmöbel**
- » **perfekte Planung** und **persönliche Betreuung**
- » **exakte, saubere Montage** durch unsere Tischler
- » **termingerechte Montage** und **Koordinierung** aller Professionisten

Wir werden Sie begeistern und freuen uns darauf Sie kennenzulernen.


Andreas Winter
und das Winter-Team

www.winter-die-einrichtung.at

Winter – die Einrichtung · 2540 Bad Vöslau · Badner Str. 63 · e-Mail office@winter-die-einrichtung.at · Tel. +43 (0)2252 / 765 76

Neu- und Reparatur-
Verglasungen
Spiegel
Gangglastüren
Duschtüren
Bilderrahmen
**Lackierte Küchen-
Rückwände und
Wandverkleidungen**
Carpent- und
Wintergärten-
Verglasungen
**Glastrennwände
Vordächer**

**GLASEREI
SCHAGL** Christian

**24 Stunden
Notdienst
0660 48 87 300**

Breitegasse 35 • 2540 Bad Vöslau • Tel/Fax.: 02252 / 25 1984
Handy: 0660 48 87 300 • email: office@glas-schagl.at

www.glas-schagl.at



Nagelstudio "Atelier JASMIN"

Kontakt:

0676 / 955 97 98
AtelierJasmin@gmx.at

nagelstudio-jasmin.com

Studios:

Hagenauertalweg 197
2372 Gießhübl



Rhythmik

musizieren - bewegen - singen - tanzen

**Sommer-Workshops für Kinder am
12., 13. und 14. August 2013**

CARLA Musik und Bewegung

office@musikundbewegung.at
Tel. 0650 - 62 11 791, Mag. Carla Göberinger
CARLA, Hauptstr. 51, 2542 Kottlingbrunn
www.musikundbewegung.at



Malerei
Anstrich
Tapeten
Fassaden und
Fassadenbeschriftungen
alte und neue
Dekorationstechniken
Wand- und Bodenbeläge
Innenausbau

☎ 02252 / 76 100

Industriestrasse 12, 2542 Kottlingbrunn



Wir sind ein Familienbetrieb (gegründet 1954) der 3. Generation, der zur Zeit von Herrn Ing. Peter Hauer geleitet wird.

Unsere Belegschaft besteht aus 12 erfahrenen Gesellen und einer Bürokraft.

Wir erledigen prompt und sauber sämtliche Maler-, Anstreicher-, Fassaden-, Tapeten- und Bodenbelagsarbeiten. Auch Stuckarbeiten, Vergoldungen, sowie moderne und traditionelle Dekorationstechniken, zählen zu unserem Einsatzbereich.

Besonderen Wert legen wir auf die Eigeninitiative unserer Mitarbeiter vor Ort, wenn es die Situation erfordert. Wir wissen genau, wie schwer es geworden ist, verlässliche Geschäftspartner zu finden. Aus diesem Grund setzen wir alles daran, den Anforderungen unserer Kunden immer gerecht zu werden und das in uns gesetzte Vertrauen nie zu enttäuschen.

Wir hoffen, auch Ihnen unser Können beweisen zu dürfen und würden uns freuen bald von Ihnen zu hören.

Dynamik auf gutem Fundament

STRABAG AG

A-2483 Ebreichsdorf
Gildenweg 7

Tel. +43 (0) 22 54 / 722 31-0

Fax +43 (0) 22 54 / 722 31-13

STRABAG

www.bauholding.at



KONZESSIONIERTE BESTATTUNGSUNTERNEHMUNG

*Wir stehen Ihnen im
Trauerfalle mit Rat
und Hilfe zur Seite!*

Lagrange Bestattungen GmbH

2540 BAD VÖSLAU, RUDOLF REITER STRASSE 5

Internet: www.bestattung.co.at, ✉ bestattung@bestattung.co.at

☎ **02252 - 76 1 73**

Übernahme von Begräbnissen – Überführungen – Exhumierungen im In- und Ausland – Besorgung aller auf das Bestattungswesen bezüglichen Vorkommnisse in Bad Vöslau, Gainfarn, Großau, Sooß, Kottlingbrunn und Umgebung

Dipl. Bilanzbuchhalter
Dipl. Steuersachbearbeiter
Dipl. Personalverrechner
Dipl. Buchhalter



Bilanzbuchhaltung
Bracek-Dollensky

Birgit Bracek-Dollensky
A-2542 Kottlingbrunn
Weidengasse 15
Mobil: +43 676 3311076
E-Mail: office@dollensky.at

www.bracek-dollensky.at

Pilates
Sling-Training
Atempädagogik
QiGong

**Kennenlern-
Aktionen!**

CARLA Musik und Bewegung

office@musikundbewegung.at
Tel. 0650 - 62 11 791, Mag. Carla Gößeringer
CARLA, Hauptstr. 51, 2542 Kottlingbrunn
www.musikundbewegung.at



guttmann**bau**
BAUSERVICE - BAUBETREUUNG - INSTANDSETZUNGEN - KLEINREPARATUREN

roman **guttmann**
2542 **kottlingbrunn**, raimundgasse 4
telefon & fax **+43 (2252) 790359**
mobil **+43 (664) 4111424**
e-mail **office@guttmann-bau.com**
www.guttmann-bau.com

MALEREI ANSTRICH FASSADEN STUCKARBEITEN TAPETEN



F. SCHÄFER GES. M. B. H.
BADEN - KOTTINGBRUNN, TEL. 02252 / 717 59
INTERNET: www.maler-schaefer.at
E-MAIL: office@maler-schaefer.at

**Tischlerei
Deimel**



Neuwiesmudgasse 14
A-2601 Sollenau
Mobil: 0664 / 263 26 09
Tel & Fax: 02628 / 62 470

www.tischlerei-deimel.at

gmbh
kosaplan
+partner



aredstraße 29/2
2544 leobersdorf
tel +43 2256 20 416
fax +43 2256 20 416 - 99
buero@kosaplan-partner.at
www.kosaplan-partner.at



Wenn es um Ihr
Haus geht,
sind wir Ihr
Partner!



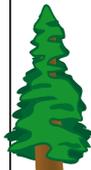
cad planungen
energieausweise
visualisierungen
ausschreibungen
bauleitung
althausanierung
aufschließung
straßenplanungen

Haus & Gartenservice



Imber Wolfgang

2542 Kottlingbrunn Makartgasse 4
Tel.: 0650 47 57 961



Wittmann

Battenfeld

Innovative Ideen in Verbindung mit langjähriger Erfahrung sind die Basis für kundenorientierte Gesamtlösungen: vom Maschinenkonzept bis zur Automatisierung für mehr Wirtschaftlichkeit. Das breitgefächerte Leistungsspektrum der Wittmann Gruppe umfasst Kniehebel-, hydraulische und vollelektrische Spritzgießmaschinen.



Ergänzt wird das Maschinenprogramm durch ein umfassendes Peripheriegeräte-Portfolio. Als weltweit einziger Komplettanbieter liefert die WITTMANN Gruppe Gesamtlösungen für Spritzgießverarbeiter – aus einer Hand.

Wittmann Battenfeld GmbH
Wiener Neustädter Str. 81
A-2542 Kottlingbrunn
Tel. +43 2252 404-0
Fax +43 2252 404-1062
info@wittmann-group.com
www.wittmann-group.com

GÖSCHL METALLBAU GM

STAHL • ALU • NIRO

Portale - Fassaden - Lichtdächer
Brandschutzkonstruktionen
Tür - Tor - Antrieb
sämtliche Schlosserarbeiten
Reparaturen und Sonnenschutz

Industriestraße 6
2542 Kottlingbrunn
Tel. 02252/71 585
Fax 02252/77 237

office@goeschl-metallbau.at • www.goeschl-metallbau.at

ELEKTROTECHNIK JESCHEK

Elektrotechnik Jeschek e.U
Wr. Neustädterstr. 80 - 82
2542 Kottlingbrunn
Tel.: 0225275348
Mobil: 06642028585
Fax: 0225274235
E-Mail: office@jeschek.co.at
Homepage: www.jeschek.co.at

